

Paritair subcomité voor het technisch onderhoud, bijstand en opleiding in de luchtvaartsector 315.01**La sous-commission paritaire pour la maintenance technique, l'assistance et la formation dans le secteur de l'aviation 315.01****Collectieve arbeidsovereenkomst afgesloten op datum van 23 augustus 2019 inzake uitvoering van het sectoraal akkoord 2019-2020, luik vrijwillige overuren.****Convention collective de travail conclue à la date du 23 août 2019 concernant l'exécution de l'accord sectoriel 2019-2020, volet heures supplémentaires volontaires.**

Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten ter uitvoering van het sectoraal akkoord 2019-2020.

Cette convention collective de travail est conclue pour mettre en œuvre l'accord sectoriel 2019-2020.

Artikel 1. Toepassingsgebied**Article 1. Champ d'application**

Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en werknemers die ressorteren onder het Paritair subcomité voor het technisch onderhoud, bijstand en opleiding in de luchtvaartsector.

La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs ressortissant à la sous-commission paritaire pour la maintenance technique, l'assistance et la formation dans le secteur de l'aviation.

Onder werknemer wordt verstaan; de mannelijke en vrouwelijke werknemer.

Par travailleur, on entend : le travailleur masculin et féminin.

Artikel 2. Vrijwillige overuren - toepassingsmodaliteiten**Article 2. Heures supplémentaires volontaires - modalités d'application**

§1 Onderhavige CAO wordt afgesloten in toepassing van artikel 25bis §1 van de Arbeidswet van 16 maart 1971, gewijzigd door de Wet van 5 maart 2017 betreffende werkbaar en wendbaar werk en door CAO nr 129 van 23 april 2019 betreffende vrijwillige overuren.

§1 La présente CCT est conclue en application de l'article 25bis §1^{er} de la loi sur le travail du 16 mars 1971, modifiée par la loi du 5 mars 2017 concernant le travail faisable et maniable et par la CCT n° 129 du 23 avril 2019 concernant les heures supplémentaires volontaires.

§2 Onder de voorwaarden bepaald in artikel 3, kan op het niveau van de onderneming, het aantal vrijwillige overuren worden verhoogd van 120 uren naar 200 uren per kalenderjaar

§2 Sous les conditions, prévues à l'article 3, au niveau de l'entreprise, le nombre d'heures supplémentaires volontaires peut être porté de 120 heures à 200 heures par année calendrier.

Artikel 3. Vrijwillige overuren - toepassingsvoorwaarden**Article 3. Heures supplémentaires volontaires - conditions d'application**

§1 Ondernemingen die gebruik willen maken van deze mogelijkheid om het aantal vrijwillige

§1 Les entreprises qui souhaitent utiliser la possibilité d'augmenter le nombre d'heures

overuren te verhogen, zullen hiervoor een CAO afsluiten op ondernemingsniveau.

§2 Onderhavige CAO doet geen afbreuk aan de wettelijke bepalingen en met name aan artikel 25bis §2 van de arbeidswet.

supplémentaires volontaires sont tenue de conclure une CCT au niveau de l'entreprise.

§2 La présente CCT ne porte pas atteinte aux dispositions légales et notamment à l'article 25bis §2 de la loi sur le travail.

Artikel 4. Duur

Deze collectieve arbeidsovereenkomst is afgesloten voor onbepaalde duur met ingang vanaf 1 juli 2019.

Deze collectieve arbeidsovereenkomst kan door elk van de partijen worden opgezegd met betekening van een opzeggingstermijn van zes maanden, gericht aan de Voorzitter van het Paritair Subcomité bij een ter post aangetekend schrijven.

Article 4. Durée

Cette convention collective de travail est conclue pour une durée indéterminée à partir du 1^{er} juillet 2019.

Cette convention collective peut être dénoncée par chacune des parties moyennant la signification d'un préavis de six mois, notifié par un courrier recommandé adressé au Président de la sous-commission paritaire.